

Compras Públicas en Canadá

Oficina Comercial del Perú en Canadá
4 de octubre, 2022



Índice

1. Introducción	2
2. Análisis	2
3. Organizaciones de Apoyo a las Compras Públicas	4
4. Métodos de abastecimiento	4
5. Licitaciones	5
6. Recomendaciones	6
7. Guía de Usuario: canadabuys.canada.ca y buyandsell.gc.ca.....	6
7.1 Portal CanadaBuys	7
7.1.1 Descripción de opciones del portal.	7
7.2 Registro de la empresa	7
7.2.1 Registro de la empresa - Creación de cuenta en SAP Ariba	7
7.3 Licitaciones (Tender Opportunities).....	15
7.3.1 Descripción de ventana de búsqueda.....	15
7.3.2 Ejemplo de Búsqueda.....	16
8. Número de Identificación de Bienes y Servicios (GSIN).....	19
9. Análisis de Datos de Compras	20
10. Glosario y Definición de Términos	20

Compras Públicas en Canadá

1. Introducción

Compras públicas se refiere a la compra de bienes, servicios y obras por parte del gobierno federal y provincial, así como de empresas estatales (*crown corporations*).

Empresas de países con los cuales Canadá tiene un tratado de libre comercio (TLC) vigente pueden ser postores en las licitaciones gubernamentales.

Los TLC pueden abarcar varios tipos de entidades canadienses: federales, provinciales, territoriales y, en algunos casos, municipales, además de empresas estatales. Los límites monetarios a partir de los cuales los contratos de estas entidades están sujetos a los TLC varían según la entidad y el acuerdo:

Monto mínimo para la aplicación del TLC Perú-Canadá (CAN\$) ¹					
Entidades del gobierno federal			Empresas estatales		
Bienes	Servicios	Construcción	Bienes	Servicios	Construcción
\$174,200	\$174,200	\$9,100,000	\$602,200	\$602,200	\$19,200,000

Las compras públicas en Canadá están reguladas por acuerdos de comercio doméstico e internacional, así como por políticas, directivas y normas dictadas por el Consejo del Tesoro (TB, *Treasure Board*), la Secretaría del Consejo del Tesoro (TBS, *Treasure Board Secretariat*) y el Ministerio de Servicios Públicos y Aprovisionamiento de Canadá (PSPC, *Public Services and Procurement Canada*)².

El PSPC realiza compras de bienes y servicios en representación de agencias y ministerios del gobierno canadiense, y juega un papel clave apoyando a estas entidades en la definición de sus requerimientos y ámbito de trabajo a fin de obtener lo que necesitan al mejor precio. PSPC es el principal comprador público de bienes y servicios y es responsable del 80% del valor de los contratos emitidos por el Gobierno de Canadá, gestionando las compras de más de 100 departamentos y agencias federales.

2. Análisis

La importancia de las compras públicas se manifiesta en su inclusión en los tratados de libre comercio (TLC), como es el caso del TLC Perú-Canadá. El capítulo catorce del TLC Perú-Canadá, Contratación Pública y el Anexo 1401,1 contienen disposiciones para la Compras Públicas Perú-Canadá³.

¹ Compras públicas en TLC Perú-Canadá: <https://www.international.gc.ca/trade-agreements-accords-commerciaux/topics-domaines/gp-mp/index.aspx?lang=eng>

² Compras públicas: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/1>

³ TLC Perú-Canadá: http://www.acuerdoscomerciales.gob.pe/En_Vigencia/Canada/Textos_Acuerdo.html

Las compras públicas representan una excelente oportunidad para las empresas peruanas interesadas en acceder al mercado de bienes y servicios canadiense. Cabe destacar que el Gobierno de Canadá es uno de los principales compradores de bienes y servicios con un poder de compra anual de aproximadamente CAN\$22,000 millones.

El gobierno canadiense ha creado programas para equilibrar la competencia entre los potenciales proveedores locales a fin de facilitar el acceso al sector de compras públicas que se administran a través del PSPC tales como el Programa de Innovación Construir en Canadá (BCIP, *Build in Canada Innovation Program*) y la Oficina de Apoyo a las Compras Públicas (*Procurement Assistance Canada, PAC*⁴).

Además, el PSPC organiza regularmente seminarios para informar a potenciales proveedores acerca de las oportunidades que ofrecen las compras públicas y apoyar las pequeñas y medianas empresas⁵.

El portal del PSPC⁶ ofrece información y las herramientas necesarias para acceder a las compras públicas del gobierno canadiense, incluyendo el Manual del Proveedor⁷.

Las compras públicas generalmente favorecen a los proveedores locales que tienen un mejor conocimiento de su mercado, así como experiencia en el mismo. A fin de equilibrar el nivel competitivo con proveedores extranjeros, el portal del PSPC muestra los ítems a los cuales pueden acceder proveedores de los países firmantes de tratados de libre comercio bilateral y multilateral con Canadá. Esto aparece en la pestaña "Description" al seleccionar un producto o servicio a licitar. Por ejemplo:

Publication date	Closing date and time	Last amendment date
2022/09/07	2022/10/18 15:00 EDT	2022/09/21

Description	Contact information	Bidding details	Related notices
Trade Agreement: CETA/WTO-AGP/CPTPP/CFTA/FTAs with Peru/Colombia/Panama/Korea/UK Tendering Procedures: All interested suppliers may submit a bid Competitive Procurement Strategy: Lowest/Lower Bid Comprehensive Land Claim Agreement: No Nature of Requirements:			

Se debe destacar que las provincias de Canadá tienen tratados internos de comercio por lo que el tráfico de bienes y servicios está sujeto a regulaciones de orden interno. El Tratado

⁴ Procurement Assistance Canada: <https://buyandsell.gc.ca/procurement-support-for-businesses/pac-service-guide>

⁵ Calendario de seminarios: <https://buyandsell.gc.ca/event-calendar>

⁶ Portal de compras públicas: <https://canadabuys.canada.ca/en/getting-started>

⁷ Manual del Proveedor: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual>

de Libre Comercio de Canadá (CFTA, Canadian Free Trade Agreement) es un TLC intergubernamental para reducir en lo posible las barreras al movimiento de personas, bienes, servicios e inversiones en Canadá para llegar a un mercado doméstico estable y eficiente

3. Organizaciones de Apoyo a las Compras Públicas

Además del PSPC, existen otras organizaciones y programas de apoyo a potenciales proveedores para las compras públicas.

PAC apoya a las pequeñas y medianas empresas (Pymes) para ofrecer sus productos al gobierno federal. Asimismo, PAC apoya al gobierno en reducir las diferencias entre la oferta y la demanda presentando las inquietudes y desafíos de las Pymes en el proceso de compras federales.

4. Métodos de abastecimiento

El proceso competitivo de las licitaciones tiene como objetivo obtener el mejor valor para los canadienses al mismo tiempo que se mejora el acceso, la competencia y la equidad. La mayoría de compras a las pequeñas y medianas empresas se hacen por concurso, por lo que es el proceso más utilizado por el gobierno. A este efecto se utilizan los siguientes métodos de compra:

a) Requerimientos mayores de CAN\$25,000

Muchos de los requerimientos mayores de CAN\$25,000 para bienes, y mayores de CAN\$40,000 para servicios y construcción se publican en CanadaBuys. Algunas bases de datos tales como [Proservices](#) y [Select](#) permiten que los funcionarios de contrataciones compren servicios profesionales y servicios de consultoría de bienes raíces hasta por CAN\$100,000 sin publicarlo en CanadaBuys.

b) Requerimientos menores de CAN\$25,000

Para requerimientos menores de CAN\$25,000 incluyendo impuestos, los funcionarios de contrataciones pueden solicitar cotizaciones directamente a los proveedores. Con frecuencia los proveedores pueden ser seleccionados del Sistema de Información de Registro de Proveedores⁸.

c) Ofertas permanentes y acuerdos de suministro

Estos tipos de acuerdo no vinculantes entre el gobierno federal y potenciales proveedores de bienes y servicios específicos.

Se puede encontrar información sobre proveedores precalificados en la página de ofertas permanentes y acuerdos de suministro (SOSA, por sus siglas en inglés)

d) Proveedor Exclusivo (*Sole Sourcing*)

El método no competitivo (proveedor exclusivo) se utiliza en algunas circunstancias especiales:

- Emergencia cuando un retraso podría ser dañino al interés público.
- El gasto estimado no sobrepasa los

⁸ Registro de proveedores: <https://srisupplier.contractsCanada.gc.ca/index-eng.cfm?af=ZnVzZWJdGlVbj1yZWdpc3Rlci5pbmRybw==&lang=eng>

- CAN\$25,000 por bienes y servicios
- CAN\$100,000 para servicios de ingeniería, arquitectura y otros relacionados con el diseño, planeamiento, preparación o supervisión de la construcción, reparación o renovación y restauración de una obra.
- CAN\$100,000 para contratos de servicio de la Agencia Canadiense de Desarrollo Internacional (CIDA, *Canadian International Development Agency*) relacionados con programas o proyectos de asistencia de desarrollo internacional.
- Sólo una persona es capaz de realizar la obra, como el caso cuando esta posee el derecho de autor o una licencia.
- La naturaleza de la obra es tal que no es de público interés solicitar postores (por ejemplo, requerimientos relacionados con la seguridad nacional)

5. Licitaciones

Los tipos de licitación que se utilizan en Canadá incluyen:

- e) Invitación a Licitación (ITT, *invitation to tender*)⁹
Para requerimientos mayores de CAN\$25,000; dos o más proveedores pueden satisfacer este requerimiento; permite la evaluación de la licitación en base a criterios claramente establecidos; está diseñado para aceptar la propuesta de más bajo precio sin negociación.
- f) Solicitud de Información (RFI, *Request for Information, or Letter of Interest*)¹⁰
Se solicita a los proveedores que presenten cartas de interés y calificaciones acerca de un requerimiento determinado. Se hace una selección de aquellos que responden y en una siguiente etapa se hace una solicitud de propuesta donde se proporcionan más detalles.
- g) Solicitud de Propuesta (RFP, *request for proposal*)¹¹
Se utiliza para requerimientos complejos donde la selección del proveedor no se puede hacer solamente en base al costo más bajo. Se determina la solución más económicamente eficaz basado en criterios establecidos de evaluación.
- h) Solicitud de Cotización (RFQ, *Request for Quotation*)¹²
Utilizado para compras por montos menores de CAN\$25,000 para bienes y menores de CAN\$40,000 para servicios y construcción, de uno o más proveedores. Estas compras no se publican y la adjudicación se determina en base a la oferta de más bajo precio.
- i) Solicitud de Oferta Permanente (RFSO, *Request for Standing Offer*)¹³
No es un contrato, se utiliza para proporcionar bienes y servicios en forma intermitente, cuando se requiera, a precios fijos en base a términos y condiciones establecidos. Se utiliza cuando se necesita el bien o servicio, pero no se conoce la demanda actual.

⁹ Invitación a licitar: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/4/10/10>

¹⁰ Solicitud de información: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/4/5/5>

¹¹ Solicitud de propuesta: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/4/10/15>

¹² Solicitud de cotización: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/4/10/1>

¹³ Solicitud de oferta permanente: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/4/10/20>

- j) Solicitud de Contrato de Abastecimiento (*RFSA, Request for Supply Arrangement*)¹⁴
Se utiliza para solicitar ofertas de un grupo de proveedores precalificados para requerimientos específicos. El objetivo es establecer un marco que permita la tramitación rápida de licitaciones que resulten en contratos legalmente vinculantes para los bienes y servicios descritos en dichas licitaciones.
- k) Compra telefónica (*T-Buy, Telephone Buy*)¹⁵
Los pedidos de cotización se solicitan telefónicamente a uno o más proveedores selectos, por requerimientos cuyos montos son de CAN\$25,000 o menores, incluyendo impuestos.

6. Recomendaciones

El mercado canadiense presenta una excelente oportunidad para los proveedores peruanos de bienes y servicios quienes pueden acogerse a los beneficios del Capítulo 14 del TLC Perú-Canadá.

El desafío que se presenta a los proveedores peruanos es la familiarización con las normas y costumbres del mercado canadiense para lo cual se recomienda:

- Participar en los seminarios organizados por el PSPC y sus oficinas regionales en todo Canadá
- Familiarizarse con el contenido del portal del PSPC.
- Identificar contactos en el gobierno canadiense utilizando los Servicios del Directorio Electrónico del Gobierno ([GEDS](#))
- Revisar la historia de contratos pasados de compras públicas
- Buscar productos en los que esté interesada la empresa a fin de obtener información sobre los requerimientos de la contratación y el perfil de las empresas ganadoras
- Considerar la posibilidad de *joint-ventures* con empresas canadienses a fin de acceder al mercado de compras públicas.

7. Guía de Usuario: canadabuys.canada.ca y buyandsell.gc.ca

CanadaBuys¹⁶ es la nueva fuente oficial para notificaciones de licitaciones adjudicaciones del gobierno de Canadá. Al momento está finalizando la transición a este nuevo portal del original buyandsell.gc.ca.

Estos portales facilitan las compras públicas del Gobierno de Canadá simplificando el acceso a información. [Buyandsell.gc.ca](https://buyandsell.gc.ca) and [CanadaBuys](https://canadabuys.canada.ca) ayudan a las empresas y compradores del gobierno a enfocarse más en hacer negocios que en buscar datos.

La información de compras es fácil de encontrar. Utilizando un lenguaje de búsqueda simple, se podrá encontrar oportunidades del Gobierno de Canadá en la industria, así como contratos otorgados en el pasado.

¹⁴ Solicitud de contrato de abastecimiento: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/4/10/25>

¹⁵ Compra telefónica: <https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/supply-manual/section/4/10/5>

¹⁶ CanadaBuys: <https://canadabuys.canada.ca/en>

7.1 Portal CanadaBuys

Dirección web: <https://canadabuys.canada.ca/en>

7.1.1 Descripción de opciones del portal.

- a) [Home](#)
Página inicial del portal CanadaBuys
- b) [Getting Started](#)
Información básica sobre el proceso de compras públicas, inscripción de proveedores, y búsqueda de licitaciones, entre otros temas.
- c) [Tender opportunities](#)
Lista de licitaciones. Dada la cantidad de licitaciones, 181,885 al 26 de septiembre de 2022, es preferible utilizar filtros. El anexo I contiene una lista y descripción detallada de los filtros disponibles
- d) [How procurement Works](#)
Reseña del proceso de compras públicas del gobierno canadiense. Contiene elementos tales como lo que compra el gobierno, fundamentos del proceso de compra y métodos de compra. Asimismo, podrá encontrar manuales de compras, del proveedor así información referencial.
- e) [Support](#)
Mesa de Ayuda de CanadaBuys. Incluye teléfono, correo electrónico, chat. Incluye además manuales y guías detalladas de uso del portal.
- f) [Account Access](#)
Acceso a la cuenta de SAP Ariba

7.2 Registro de la empresa

Es posible hacer búsquedas de licitaciones utilizando los diversos filtros que se detallan en el Anexo I, sin embargo, se debe registrar a la empresa antes de empezar a participar en licitaciones publicadas por PSPC.

La plataforma de inscripción se denomina SAP Ariba, aplicación basada en la web que permite ver y participar en licitaciones.

7.2.1 Registro de la empresa - Creación de cuenta en SAP Ariba

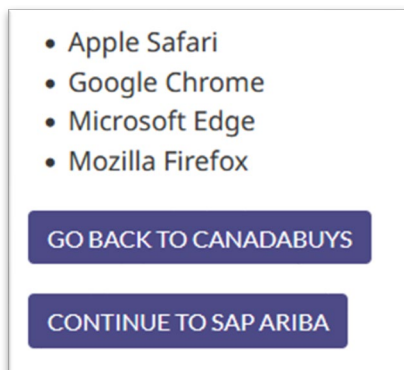
Página de registro: <https://canadabuys.canada.ca/en/register-your-business> lista las etapas a seguir para la creación de una cuenta a fin de participar en el proceso de licitaciones del gobierno canadiense.

- a) [Revisión de información preliminar](#)
Información básica de la empresa tal como nombre legal, dirección, usuario de la cuenta, y correo electrónico. También se incluye el perfil de la empresa, e información financiera

b) Creación de cuenta

Luego de compilar la información de la empresa, se puede proceder a abrir una cuenta en el portal de SAP Ariba¹⁷.

Verificar que se esté utilizando uno de los navegadores listados debajo, y hacer clic en "CONTINUE TO SAP ARIBA".



Llenar la información requerida a fin de abrir una cuenta en el portal. El grupo "tell us about your business" no es obligatorio para el proceso de inscripción. Luego de leer "Terms of Use" y "SAP Privacy Statement" marcar las casillas de verificación (*checkbox*) correspondientes para completar la inscripción.

¹⁷ Registro en SAP Ariba: <https://canadabuys.canada.ca/en/notification-ariba-registration>

SAP Ariba Registration and Onboarding

Register

To do business with Government of Canada / Gouvernement du Canada on Ariba, you need an Ariba Commerce Cloud account. [What is the Ariba Commerce Cloud?](#)

If you already have an Ariba Commerce Cloud, Ariba Discovery or Ariba Network account, click here to log in: [Login](#)

Company information

* Indicates a required field

Company Name:

Country/Region: **Canada (CAN)** If your company has more than one office, enter the main office address. You can enter more addresses such as your shipping address, billing address or other addresses later in your company profile.

Address: Line 1
 Line 2
 Line 3

City:

Province: **(no value)**

Postal Code:

User account information

* Indicates a required field

Name: First Name Last Name [SAP Business Network Privacy Statement](#)

Email:

Use my email as my username

Username: Must be in email format (e.g. john@news.com)

Password: Enter Password Passwords must contain a minimum of eight characters including upper and lower case letters, numeric digits, and special characters.

Repeat Password:

Language: **English** The language used when Ariba sends you configurable notifications. This is different than your web browser.

Email orders to: Customers may send you their orders through Ariba Network. To send orders to multiple contacts in your organization, create a distribution list and enter the email address here. You can change this anytime.

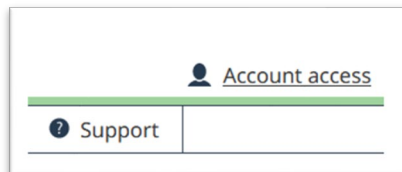
Tell us more about your business [»](#)

I have read and agree to the [Terms of Use](#)

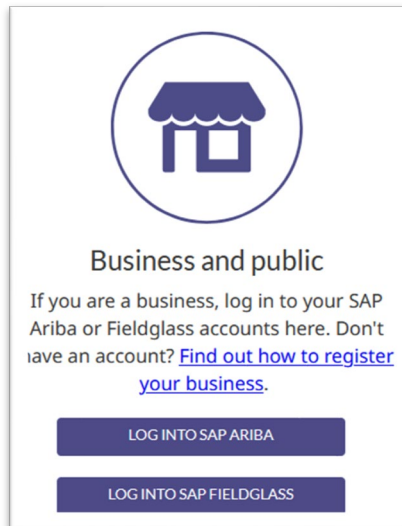
I hereby agree that SAP Business Network will make parts of my (company) information accessible to other users and the public based on my role within the SAP Business Network and the applicable profile visibility settings. Please see the [SAP Business Network Privacy Statement](#) to learn how we process personal data.

c) [Inicio de sesión](#)

Hacer clic en «Account access» (esquina superior derecha a fin de iniciar sesión).



Hacer clic en «Log Into SAP Ariba»



Hacer clic en el botón “Continue to SAP Ariba”

The screenshot shows the CanadaBuys website interface. At the top right, there is an 'Account access' link. A navigation bar contains links for 'Home', 'Getting started', 'Tender opportunities', 'How procurement works', and 'Support'. Below the navigation bar, a breadcrumb trail reads 'Canada.ca > CanadaBuys home > You are now leaving CanadaBuys'. A prominent blue banner with an information icon states: 'The CanadaBuys tender opportunities page is live! CanadaBuys is now the official source for tender and award notices for the Government of Canada and the broader Canadian public sector. The site is still under development and you will continue to see updates as we improve your user experience.' Below this, a section titled 'You are now leaving CanadaBuys' explains that the website is not owned by the Government of Canada and lists supported browsers: Apple Safari, Google Chrome, Microsoft Edge, and Mozilla Firefox. At the bottom of this section, there are two buttons: 'GO BACK TO CANADABUYS' and 'CONTINUE TO SAP ARIBA'.

Si ya tiene cuenta en SAP Ariba, hacer clic en «Login»

The screenshot shows a login prompt with the text: 'If you already have an Ariba Commerce Cloud, Ariba Discovery or Ariba Network account, click here to log in:'. To the right of this text is a blue button labeled 'Login'.

Aparecerá la siguiente pantalla:

The screenshot shows the Ariba login page for Government of Canada accounts. The page title is 'Ariba Proposals and Questionnaires'. The main heading is 'Enable your Ariba Commerce Cloud account to access Government of Canada / Gouvernement du Canada'. Below this, there is a sub-heading: 'To do business with Government of Canada / Gouvernement du Canada, use your Ariba Commerce Cloud account. What is the Ariba Commerce Cloud?'. The login form includes fields for 'Username:' and 'Password:'. Below the password field are links for 'Forgot Username' and 'Forgot Password'. At the bottom right of the form, there are 'Continue' and 'Cancel' buttons.

d) [Perfil de empresa](#)

Luego de iniciar sesión, seleccione la opción “Company profile” que tiene varias pestañas donde deberá entrar la información requerida.

No es necesario entrar información en las pestañas “Marketing” y “Additional Documents” para hacer negocios con el Gobierno de Canadá.

Company Profile

Save Close

Basic (4) Business (2) Marketing (3) Contacts Certifications (1) Additional Documents

* Indicates a required field

Overview

Company Name: *

Other names, if any:

Networkid: AN01706995814 ⓘ

Short Description: ⓘ Characters left: 100

Website:

Public Profile: <http://discovery.ariba.com/profile/> | Customize URL

Privacy Statement: SAP Ariba Privacy Statement ▾

Public Profile Completeness: 15%

Commodities

Short Description

Website

Annual Revenue

Certifications

D-U-N-S Number

Business Type

Industries

Company Description

Company Logo

Share Your Public

e) [Cuestionario para acceso a licitaciones](#)

Luego de completar el perfil de la empresa, se requiere llenar información en la pestaña “Customer Requested”.

Hacer clic en el enlace “Government of Canada / Gouvernement du Canada” para empezar a llenar el cuestionario.

- **Pregunta 3:** Aparecerá una ventana emergente (pop-up window) referida a avisos de privacidad y código de conducta. Leer la información proporcionada y seleccionar “Yes” si permite que PSPC colecte, guarde y utilice su información personal tal como se describe, y además ha leído y entendido las responsabilidades del código de conducta.

▼ 3 Personal Information, Privacy and Consent

With your consent, Public Services and Procurement Canada (PSPC) will use the personal information you provide in this questionnaire to administer its procurement programs, make procurement decisions and for statistical purposes. Your personal information will be stored in the Ariba cloud servers, which are based in the United States and are subject to US laws. Contracts between the Government of Canada and these cloud service providers contain privacy and security clauses that commit the vendors to safeguarding your personal information to Canadian standards. Your information is also collected and used following the [Privacy Act](#). For more information on how your personal information is collected, used and protected, visit the [CanadaBuys Privacy and security page](#).

3.1 * By selecting "I consent," you agree to allow PSPC to collect, store and use your personal information as described above. Yes ▾

3.2 * PSPC expects all suppliers and their sub-contractors to operate lawfully and conduct their activities in a socially and environmentally responsible manner by, at a minimum, meeting the expectations in the [Code of Conduct for Procurement](#).

By selecting "Yes," you confirm that you have read, understood and agree to the responsibilities in the Code of Conduct for Procurement. You certify that you will adhere to all of the obligations set out within it and live up to its values and principles.

Answer * Yes ▾

- **Pregunta 4:** Información General de la Empresa. De la lista desplegable, seleccionar la industria que refleje su principal actividad empresarial.

Question

▼ 4 General Company Information

4.1 Select the industry that corresponds to your main business activity: * Unspecified

- **Pregunta 5:** Régimen de Integridad. De la lista desplegable, seleccionar el tipo de negocio que mejor describa su empresa.

Entrar información sobre los dueños, directores y socios de su empresa, indicando además su relación con la empresa

Question

▼ 5 Integrity Regime

The Government of Canada's [Integrity Regime](#) and the associated [Ineligibility and Suspension Policy](#) helps foster ethical business practices for suppliers and upholds the public trust in the procurement process.

Section 17 of the [Policy](#) requires suppliers to submit a list of names with their bid or offer for integrity verification. Providing this information at the time of registration allows it to be carried forward during the bidding process. It is your responsibility to ensure that this list is kept up-to-date and accurate within the system.

5.1 Select the type of business * Unspecified

5.2 List names of all current Owners, Directors, and Partners and positions they hold. One per line.

Format: Name, Relationship (BOD member, Owner, Trustee, Partner, General Partner), Position [Optional] (CEO, CFO, etc.)

Answer *

- **Pregunta 6:** Identificación voluntaria como indígena. En esta pregunta se tiene la opción de clasificar a su negocio como "indígena" si es el caso. En caso afirmativo, entrar la información requerida.

Question

▼ 6 Voluntary Indigenous Self-Identification

6.1 Do you wish to self-identify your company as an Indigenous Business?

We will use this information for statistical purposes only. The Government of Canada considers an Indigenous business one that is: a sole proprietorship, limited company, cooperative, partnership or not-for-profit organization in which Indigenous peoples have at least 51% ownership and control; or part of a joint-venture agreement in which: 1) an Indigenous business or Indigenous businesses as defined above must have at least 51% ownership and control and 2) it must also demonstrate that 33% of the value of the work performed under the contract will be performed by the Indigenous business. For more information on eligibility, please consult the Eligibility for Indigenous Procurement Set Aside: (<https://sac-isc.gc.ca/eng/1100100032808/1612398410366#chp2>)

Answer * Yes ▾

6.2 What type of indigenous business would you like to self-identify as? * Unspecified ▾

Question

6.3 Is your organization registered in the Government of Canada Indigenous Business Directory under the Procurement Strategy for Indigenous Business (PSIB) initiative?

The Government of Canada considers an Indigenous business one that is: a sole proprietorship, limited company, cooperative, partnership or not-for-profit organization in which Indigenous peoples have at least 51% ownership and control; or part of a joint-venture agreement in which: 1) an Indigenous business or Indigenous businesses as defined above must have at least 51% ownership and control and 2) it must also demonstrate that 33% of the value of the work performed under the contract will be performed by the Indigenous business. For more information on eligibility, please consult the Eligibility for Indigenous Procurement Set Aside: (<https://sac-isc.gc.ca/eng/1100100032808/1612398410366#chp2>)

Answer * Yes ▾

6.4 Upload your PSIB certification. * [Attach a file](#)

6.5 Do you wish to self-identify your company as Indigenous under a Modern Treaty? * Yes ▾

6.6 Indicate which Modern Treaty applies: * Unspecified ▾

- **Pregunta 7:** Identificación voluntaria como miembros de grupos subrepresentados. El empresario puede identificarse como miembro de grupos que merecen mayor apoyo, incluyendo identificación de género u origen racial o cultural.

Question

▼ 7 Voluntary Under-represented Groups Self-Identification

Public Services and Procurement Canada (PSPC) supports the inclusion of socioeconomic measures in federal procurement to achieve policy goals and diversify PSPC's supplier base. If you belong to a diverse population group and would like to participate in social procurement initiatives, your personal information, for example gender status and racial or cultural origin, could help you qualify.

PSPC will use this information to make procurement decisions and aggregated statistical reports related to its Policy on Social Procurement and other initiatives. By completing this section, you agree to the collection of your personal information for administrative and statistical purposes. If you do not choose to complete this section it will not affect your ability to work with PSPC.

7.1 Do you want to voluntarily self-identify as a Canadian business owner or leader belonging to an equity-deserving group? Yes ▾

7.2 Is your business wholly-owned or majority owner by an individual(s) belonging to at least one or more of the following groups? Unspecified ▾

7.3 Is your business wholly-led or majority led by an individual(s) belonging to at least one or more of the following groups? Unspecified ▾

7.4 Check if your business belongs to one of the following social purpose organizations. Unspecified ▾

Pregunta 8: Consideraciones ambientales. Se refiere a empresas que miden emisiones de gases de efecto invernadero.

Question

▼ 8 Environment Considerations

The Government of Canada's [Policy on Green Procurement](#) and its [Greening Government Strategy Cabinet Directive](#) require that environmental considerations be included in the procurement decision-making process. All suppliers are encouraged to include environmental performance information in their bids, and upcoming Requests for Proposals (RFP) may require that suppliers meet certain mandatory environmental criteria, especially with respect to greenhouse gas (GHG) emissions reduction.

8.1 Is your business measuring greenhouse gas (GHG) emissions in accordance with an applicable standard such as ISO 14064 and/or the GHG Protocol? Answer Yes, using the ISO 14064 standard ▾

8.2 Upload the official document: [Attach a file](#)

8.3 Has your business produced at least one Environmental Product Declaration (EPD) in accordance with ISO 14025/14027 or has your business produced at least one Carbon Footprint of Products (CFP) in accordance with ISO 14067/14027? Answer Yes, using the ISO 14025/14027 ▾

8.4 Upload the official document: [Attach a file](#)

Si no ha terminado de responder las preguntas, hacer clic en el botón "save as draft" para guardar la información entrada al momento. Luego de completar y confirmar las respuestas a las preguntas puede hacer clic en el botón "Submit". Aparecerá un banner verde confirmando que el cuestionario ha sido presentado.

Government of Canada / Gouvernement du Canada requests that you complete additional profile information as part of their Supplier Profile Questionnaire. You must complete and submit the additional profile information before you can access and participate in Government of Canada / Gouvernement du Canada events.

Government of Canada / Gouvernement du Canada Requested Profile

* Indicates a required field

Your customer has specifically requested that you complete the following profile information. After you complete the requested profile information, click **Submit**. You can click **Save as Draft** to save any values you may have edited without sending the changes to your customer.

Status: Saved as draft by _____ at 09/15/2021 10:20 AM

[Save as Draft](#) [Submit](#)

Ahora es posible participar en las licitaciones de PSPC.

7.3 Licitaciones¹⁸ (Tender Opportunities)

Página de licitaciones: <https://canadabuys.canada.ca/en/tender-opportunities> permite encontrar licitaciones de acuerdo a diversos criterios de búsqueda utilizando filtros y palabras clave.

7.3.1 Descripción de ventana de búsqueda

Hay dos filtros ya activados que se pueden eliminar de ser necesario.

Enter a keyword to search public service tenders. [SEARCH](#) [FILTERS](#)

Current filters

[X Awarded](#) [X Open](#)

[Clear all filters](#)

[Follow this search](#)
[Bookmark this search](#)

- Ventana de Búsqueda: Entrar texto de búsqueda
- Filtros: El Anexo I tiene una descripción detallada de las opciones de filtros.
 - Clear all filters: El mecanismo de búsqueda inicialmente activa dos filtros: “Awarded” (Adjudicado) y “Open” (Abierto/Activo). Hacer clic en “clear all filters” para eliminar los filtros activos.
 - Follow this search¹⁹: Permite recibir notificaciones por correo electrónico para recibir actualizaciones de los resultados de su búsqueda con los filtros utilizados.

¹⁸ Página de licitaciones: <https://canadabuys.canada.ca/en/tender-opportunities?status%5B0%5D=1920&status%5B1%5D=87#msg>

¹⁹ Notificaciones: <https://canadabuys.canada.ca/en/tender-opportunities/notifications/2454?q=a%3A1%3A%7Bs%3A6%3A%22status%22%3Ba%3A2%3A%7Bi%3A0%3Bs%3A4%3A%221920%22%3Bi%3A1%3Bs%3A2%3A%2287%22%3B%7D%7D&sid=2454>

Por ejemplo, Luego de filtrar los resultados para licitaciones bajo el TLC Perú-Canadá (Entrando “Peru” o “CPFTA” en “Search”), puede utilizar este servicio para recibir actualizaciones del resultado de la búsqueda

- Bookmark this search: Apretar “Ctrl D” para añadir esta página a su lista de favoritos (bookmarks)

7.3.2 Ejemplo de Búsqueda

Si entra “CPFTA” (Canada Peru Free Agreement) en la ventana de búsqueda, selecciona el filtro “Open” y hace clic en “Search” aparecerán las licitaciones activas bajo el TLC Perú-Canadá.

CPFTA FILTERS

Search instead for [cfia](#) [Follow this search](#)
[Bookmark this search](#)

Current filters

X Open
[Clear all filters](#)

Showing 50 of 266 results

Content in some tender notices may not be available in both English and French. This is because the *Official Languages Act* does not apply to all public sector institutions. [Learn more about our official languages requirements.](#)

Tender notices **266** Award notices **0** Contract history **0** Results per page: 50

Title	Category	Open/amendment date	Closing date	Organization
Multiple human resources staffing processes	Services	2022/07/29 Amended	2022/08/05	Correctional Service of Canada
Solutions based Professional Services: Project Management Service	Services	2022/09/09	2022/09/29	Transport Canada
Earned Value Management Services for the National Shipbuilding Strategy	Services	2022/09/27 Amended	2022/10/06	Public Works and Government Services Canada...
SBIPS (Solutions Based Informatics)	Services	2022/06/22 Amended	2100/01/29	Public Works and Government Services Canada...
Heater Duct, Spare Parts 100,000 BTU	Services related to goods	2022/09/22	2022/11/04	Department of National Defence
Human Resources (HR) professional services	Services	2022/09/28	2022/10/12	Employment and Social Development Canada

Al seleccionar una de las licitaciones (columna "Title"), aparecerán detalles de la licitación. Por ejemplo, al hacer clic en "Architectural & Engineering (A&E) Services for the Seismic..." aparece una página con información detallada sobre esta licitación con las siguientes pestañas:

- **Description:** detalles que incluyen duración del contrato, países que pueden acceder a esta licitación, y la opción de asociarse con otra empresa para participar en la licitación

- **Contact Information:** Datos de la entidad pública y funcionario a cargo de esta licitación
- **Bidding details:** documentación en inglés y/o francés (idiomas oficiales de Canadá)
- **Related notices:** Información adicional, si la hubiera

Architectural & Engineering (A&E) Services for the Seismic Upgrade of the Main Chancery of the High Commission of Canada to Barbados

Solicitation number: 22-209394

Status Open

Time to closing	
1	3:51
day	hours

[Follow this notice](#)

[Bookmark this notice](#)

Publication date	Closing date and time	Last amendment date
2022/05/02	2022/09/29 14:00 EDT	2022/09/12

Description
Contact information
Bidding details
Related notices

The program is to upgrade the existing structure to meet current seismic performances for the chancery building at Bishop's Court Hill, St. Michael, Bridgetown, Barbados.

Contract duration

Refer to the description above for full details.

Trade agreements

- Canada-Panama Free Trade Agreement
- Canada-Korea Free Trade Agreement (CKFTA)
- Canada-Honduras Free Trade Agreement
- Canadian Free Trade Agreement (CFTA)
- Canada-Colombia Free Trade Agreement
- Canada-Peru Free Trade Agreement (CPFTA)

Partner with another business

Are you interested in partnering with other businesses for this opportunity? [Add your company to the list of businesses who are interested in partnering.](#)

This list does not replace or affect the tendering procedures for this procurement process. Businesses are still required to respond to bid solicitations, and to compete based on the set criteria. [For more information please read the Terms of use.](#)

Summary information

Notice type
Request for Proposal

Language(s)
English, French

Region(s) of delivery
Foreign

Region of opportunity
World

Procurement method
Competitive - Open Bidding

GSIN
C119A, C119C, C119F

Support for small and medium businesses

If you have questions about this tender opportunity, please contact the contracting officer, whose information is found in the "Contact information" tab.

[Refer to our Support page](#) if you need help or have questions about the

En la parte derecha de la página aparecerá fecha de cierre de la licitación y resumen.

Summary information

Notice type

Request for Proposal

Language(s)

English, French

Region(s) of delivery

Foreign

Region of opportunity

World

Procurement method

Competitive - Open Bidding

GSIN

C119A, C119C, C119F

En esta licitación en particular, “región of opportunity” es “foreign”, lo cual indica que la proveeduría del bien o servicio se realiza en el extranjero.

Un elemento importante es el GSIN que se verá en la siguiente sección.

8. Número de Identificación de Bienes y Servicios (GSIN)

Los códigos GSIN (*Goods and Services Identification Number*) proporcionan identificación de descripciones genéricas de productos para sus actividades de adquisiciones que es utilizada por el gobierno federal para sus compras.

Estos códigos están siendo reemplazados por los Códigos Estándar de Productos y Servicios de las Naciones Unidas (UNSPSC). Al momento se está haciendo un mapeo de códigos GSIN a UNSPSC. Sin embargo, datos históricos de las licitaciones no serán convertidos

- C: Construcción
- G: Bienes
- R: Servicios relacionados a bienes
- S: Servicios

La lista completa de códigos GSIN se muestra en la <https://buyandsell.gc.ca/procurement-data/goods-and-services-identification-number/gsin> en el portal buyandsell.gc.ca. Asimismo, permiten encontrar la <https://buyandsell.gc.ca/procurement-data/goods-and-services-identification-number/contacts-for-gsin-codes> donde el reemplazo de los códigos

GSIN por el Código Estándar de Productos y Servicios de las Naciones Unidas (UNSPSC, United Nations Standard Products and Services Code).

9. Análisis de Datos de Compras

Los anuncios de licitación están vinculados a información sobre contratos otorgados por el Ministerio de Obras Públicas y Servicios Gubernamentales de Canadá (PSPC) desde enero de 2009 realizados por los proveedores precalificados por el PSPC²⁰.

También es posible descargar la historia completa de compras del gobierno canadiense que mantiene una base de datos de contratos adjudicados desde enero de 2009 que pueden servirle para obtener información sobre su competencia, incluyendo montos.

Página de búsqueda de contratos adjudicados: https://buyandsell.gc.ca/procurement-data/search/site?f%5B0%5D=sm_facet_procurement_data%3Adata_data_ch&retain-filters=1

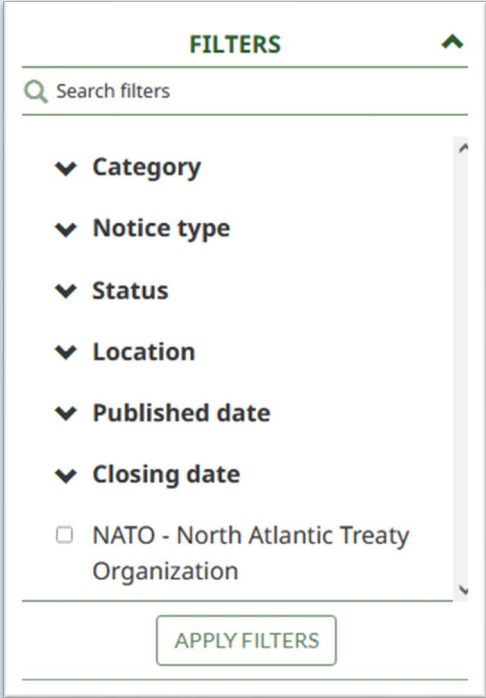
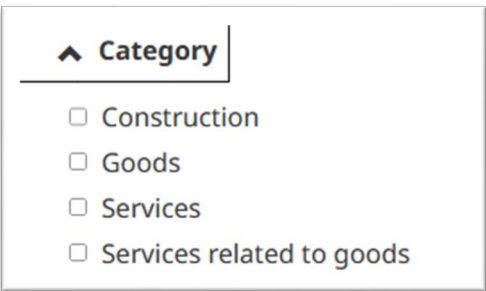
10. Glosario y Definición de Términos

ACAN: Adjudicación Adelantada de Contrato (*Advance Contract Award Notice*)
BCIP: Programa de Innovación Construir en Canadá (*Build in Canada Innovation Program*)
CPFTA: TLC Perú-Canadá (*Peru-Canada Free Trade Agreement*)
GSIN: Número de Identificación de Bienes y Servicios (*Goods and Services Identification Number*)
ITT: Invitación a Licitación (*Invitation to Tender*)
LIS: Lista de Proveedores Interesados (*List of Interested Suppliers*)
CUSMA: Tratado entre México, Estados Unidos y Canadá (*Canada-United States-Mexico Agreement*), aka T-MEC o USMCA
OCDE: Organización para la Cooperación y Desarrollo Económico
PAC: Oficina de Asistencia de Adquisiciones (*Procurement Assistance Office*)
PBN: Código de Empresa Proveedor (*Procurement Business Number*)
PSPC: Ministerio de Servicios Públicos y Aprovisionamiento Canadá (*Public Services and Procurement Canada*).
RFEI: Solicitud de Manifestaciones de Interés (*Request for Expressions of Interest*)
RFP: Solicitud de Propuestas (*Request for Proposal*)
RFQ: Solicitud de Cotización (*Request for Quotation*)
RFSA: Solicitud de Contrato de Abastecimiento (*Request for Supply Arrangement*)
RFSO: Solicitud de Oferta Permanente (*Request for Standing Offer*)
TB: Consejo del Tesoro (*Treasure Board*)
TBS: Secretaría del Consejo del Tesoro (*Treasure Board Secretariat*)
TLC: Tratado de Libre Comercio
WTO-AGP: Acuerdo sobre Contratación Pública de la Organización Mundial de Comercio (*World Trade Organization - Agreement on Government Procurement*)

²⁰ Historia de Contratos: <https://buyandsell.gc.ca/procurement-data/contract-history/get-started-with-contract-history>

ANEXO I – FILTROS

En esta sección podrá encontrar la lista de filtros que puede utilizar en sus búsquedas, así como una descripción de estos.

Filtros	Detalles
 <p>FILTERS</p> <p>Search filters</p> <ul style="list-style-type: none">CategoryNotice typeStatusLocationPublished dateClosing date <p><input type="checkbox"/> NATO - North Atlantic Treaty Organization</p> <p>APPLY FILTERS</p>	<p>Filtros</p> <p>Búsqueda de filtros</p> <ul style="list-style-type: none">▪ Categoría▪ Tipo de notificación▪ Estatus▪ Ubicación▪ Fecha de publicación▪ Fecha de cierre <p>OTAN: Organización del Tratado del Atlántico Norte</p>
 <p>Category</p> <ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> Construction<input type="checkbox"/> Goods<input type="checkbox"/> Services<input type="checkbox"/> Services related to goods	<p>Categoría</p> <ul style="list-style-type: none">▪ Construcción▪ Bienes/Productos▪ Servicios▪ Servicios relacionados con bienes/productos <p>Las categorías más comunes son Bienes/Productos y Servicios</p>

<p>^ Notice type</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Not Applicable <input type="checkbox"/> Request for Information <input type="checkbox"/> Request for Proposal <input type="checkbox"/> Request for Supply Arrangement <input type="checkbox"/> Request for Standing Offer <input type="checkbox"/> RFP against Supply Arrangement <input type="checkbox"/> Invitation to Qualify <input type="checkbox"/> Directed Contract <input type="checkbox"/> Advance Contract Award Notice <input type="checkbox"/> Other <input type="checkbox"/> Future Business Opportunities <input type="checkbox"/> Notifications of Intent 	<p style="text-align: center;">Tipo de notificación</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ No aplicable ▪ Solicitud de información ▪ Solicitud de propuesta (RFP) ▪ Solicitud de acuerdo de suministro ▪ Solicitud de oferta permanente ▪ RFP contra acuerdo de suministro ▪ Convocatoria a calificación ▪ Contrato dirigido ▪ Notificación adelantada de adjudicación de contrato ▪ Otros ▪ Futuras oportunidades de negocio ▪ Notificaciones de intención
<p>^ Status</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Open <input type="checkbox"/> Expired <input type="checkbox"/> Cancelled <input type="checkbox"/> Awarded 	<p style="text-align: center;">Estatus</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Abierto/Activo ▪ Caducado ▪ Cancelado ▪ Adjudicado

Ubicación (Global)	
<p>▲ Location</p> <ul style="list-style-type: none"><input type="checkbox"/> ▼ Canada<input type="checkbox"/> United States of America<input type="checkbox"/> Mexico<input type="checkbox"/> ▼ Asia<input type="checkbox"/> ▼ Europe<input type="checkbox"/> ▼ Oceania<input type="checkbox"/> Aboriginal Lands<input type="checkbox"/> Foreign<input type="checkbox"/> Unspecified<input type="checkbox"/> World	<ul style="list-style-type: none">▪ Canadá▪ Estados Unidos de América▪ México▪ Asia▪ Europa▪ Oceanía▪ Tierras aborígenes▪ En el extranjero (servicios a entidades canadiense en diferentes países)▪ No especificado▪ Mundo <ul style="list-style-type: none">• Al hacer clic en la cabeza de flecha invertida se abre una lista desplegable con más opciones. En Canadá aparecen las provincias, tal como se muestra en más adelante.• Se listan otras ubicaciones aparte de Canadá debido a que son licitaciones para entidades canadienses en el extranjero. Por ejemplo, servicio de limpieza de una Embajada.

<p>^ Location</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> ^ Canada <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> v Alberta <input type="checkbox"/> v British Columbia <input type="checkbox"/> v Manitoba <input type="checkbox"/> v New Brunswick <input type="checkbox"/> v National Capital Region (NCR) <input type="checkbox"/> v Newfoundland and Labrador <input type="checkbox"/> v Nova Scotia <input type="checkbox"/> v Northwest Territories <input type="checkbox"/> Nunavut Territory <input type="checkbox"/> v Ontario (except NCR) <input type="checkbox"/> v Prince Edward Island <input type="checkbox"/> v Quebec (except NCR) <input type="checkbox"/> v Saskatchewan <input type="checkbox"/> v Yukon 	<p style="text-align: center;">Ubicación (Canadá)</p> <p>Canada</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Alberta ▪ British Columbia ▪ Manitoba ▪ New Brunswick ▪ Región de la capital de Canadá (NCR) ▪ Newfoundland and Labrador ▪ Nova Scotia ▪ Territorios del Noroeste ▪ Territorio de Nunavut ▪ Ontario (Excepto NCR) ▪ Prince Edward Island ▪ Quebec (Excepto NCR) ▪ Saskatchewan ▪ Yukon <p>NCR: Ottawa, capital de Canadá</p>
<p>^ Published date</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Last 24 hours <input type="checkbox"/> Last 7 days <input type="checkbox"/> Last 30 days <input type="checkbox"/> More than 30 days 	<p style="text-align: center;">Fecha de Publicación</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Últimas 24 horas ▪ Últimos 7 días ▪ Últimos 30 días ▪ Más de 30 días
<p>^ Closing date</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Today <input type="checkbox"/> Next 7 days <input type="checkbox"/> Next 30 days <input type="checkbox"/> Over 30 days 	<p style="text-align: center;">Fecha de Cierre</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Hoy ▪ Próximos 7 días ▪ Próximos 30 días ▪ Más de 30 días